



DST WRC-CA

Français

Contenu

1	Indications relatives à la documentation	2
1.1	À propos de cette documentation	2
1.2	Explication des symboles	2
1.2.1	Avertissements	2
1.2.2	Symboles dans la documentation	3
1.2.3	Symboles dans les illustrations	3
1.3	Identifications des textes	3
1.3.1	Logiciel	3
1.4	Étiquette / plaque signalétique	3
1.5	Informations produit	3
1.6	Déclaration de conformité	4
2	Sécurité	4
2.1	Indications générales de sécurité pour les appareils électriques	4
2.2	Consignes de sécurité supplémentaires relatives à la commande à distance	5
2.3	Utilisation et emploi soigneux des batteries	6
3	Description	6
3.1	Vue d'ensemble du produit	6
3.2	Affichage sur l'écran et barre d'état	7
3.3	Utilisation conforme à l'usage prévu	7
3.4	Cut Assist	7
3.5	Joystick	8
3.6	Molette	8
3.7	ARRÊT D'URGENCE	8
3.8	Touches sur la commande à distance	8
3.9	Touches de fonction	8
3.10	Possibilités de réglage <...>	8
3.11	Fonctions <<...>>	9
3.12	Éléments livrés	9
4	Caractéristiques techniques	9
4.1	Commande à distance	9
4.2	Communication sans fil (entre la commande à distance DST WRC-CA et la scie murale / diamantée)	10
4.3	Chargeur PUA 81	10
4.4	Accus Li-ion PRA 84	10
4.5	Accus Li-ion PRA 84 G	10
4.6	Interfaces	11
5	Préparatifs	11
5.1	Retrait de l'accu	11
5.2	Recharge de l'accu	11
5.3	Introduction de l'accu	11
5.4	Appariement de la commande à distance et de l'appareil partenaire	11
5.5	Réglage de la langue, du pays et des unités de mesure	11
5.6	Réglage de la protection par fusibles	12
5.7	Réglage des paramètres de coupe	12
5.8	Diamètre de lame de scie et carter de lame	12
5.8.1	Réglage du diamètre de la lame de scie et du carter de lame	12
5.8.2	Modification du diamètre de lame de scie ou du carter de lame	12
5.8.3	Suppression d'un diamètre de lame de scie avec carter de lame dans la liste	13



5.9	Activation du système hydraulique de refroidissement	13
5.10	Modifier le mot de passe	13
5.11	Réglage de la luminosité de l'écran	13
5.12	Réglage de la date et l'heure	13
5.13	Lecture des messages	13
5.14	Lecture du journal de bord	14
5.15	Informations techniques et échéances d'entretien	14
5.16	Restauration des réglages	14
6	Utilisation manuelle	14
6.1	Vue d'ensemble	14
6.2	Exécution d'une coupe manuelle	14
7	Utilisation assistée avec Cut Assist	15
7.1	Vue d'ensemble	15
7.2	Coupe assistée à l'aide de la scie	15
7.3	Interruption de la coupe assistée à la scie	16
7.3.1	Interruption de la coupe à la scie et poursuite en mode manuel	16
7.3.2	Arrêt de la coupe à la scie	17
7.4	Remplacement de la lame de scie	17
7.5	Montage du carter de lame	17
8	Nettoyage et entretien des appareils sans fil	17
9	Transport et stockage des appareils sur accu	18
10	Aide au dépannage	18
11	Recyclage	19
12	Garantie constructeur	19
13	Déclaration FCC (valable aux États-Unis) / Déclaration IC (valable au Canada)	19

1 Indications relatives à la documentation

1.1 À propos de cette documentation

- Lire intégralement la présente documentation avant la mise en service. C'est la condition préalablement requise pour assurer la sécurité du travail et un maniement sans perturbations.
- Bien respecter les consignes de sécurité et les avertissements de la présente documentation ainsi que celles figurant sur le produit.
- Toujours conserver le mode d'emploi à proximité du produit et uniquement le transmettre à des tiers avec ce mode d'emploi.

1.2 Explication des symboles

1.2.1 Avertissements

Les avertissements attirent l'attention sur des dangers liés à l'utilisation du produit. Les termes de signalisation suivants sont utilisés :

 **DANGER**

DANGER !

- Pour un danger imminent qui peut entraîner de graves blessures corporelles ou la mort.
-

 **AVERTISSEMENT**

AVERTISSEMENT !

- Pour un danger potentiel qui peut entraîner de graves blessures corporelles ou la mort.
-



⚠ ATTENTION

ATTENTION !

- Pour attirer l'attention sur une situation pouvant présenter des dangers entraînant des blessures corporelles légères ou des dégâts matériels.

1.2.2 Symboles dans la documentation

Les symboles suivants sont utilisés dans la présente documentation :

	Lire le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil
	Pour des conseils d'utilisation et autres informations utiles
	Maniement des matériaux recyclables
	Ne pas jeter les appareils électriques et les accus dans les ordures ménagères

1.2.3 Symboles dans les illustrations

Les symboles suivants sont utilisés dans les illustrations :

2	Ces chiffres renvoient à l'illustration correspondante au début du présent mode d'emploi
3	La numérotation détermine la séquence des étapes de travail dans l'image et peut se différencier de celles des étapes de travail dans le texte
11	Les numéros de position sont utilisés dans l'illustration Vue d'ensemble et renvoient aux numéros des légendes dans la section Vue d'ensemble du produit
	Ce signe doit inviter à manier le produit en faisant particulièrement attention.
	Transmission de données sans fil

1.3 Identifications des textes

1.3.1 Logiciel

Les marquages texte suivants sont utilisés dans la présente documentation :

HOME	Les touches sont représentées en gras et en lettres majuscules
<...>	Les réglages sont représentés entre crochets en chevron
<<...>>	Les fonctions sont présentées entre doubles crochets en chevron
Meldungen	Les titres de l'écran sont représentés sur fond gris

1.4 Étiquette / plaque signalétique

Sur le produit

	Le produit est doté de la fonction Cut Assist
--	---

1.5 Informations produit

Les produits **Hilti** sont conçus pour les utilisateurs professionnels et ne doivent être utilisés, entretenus et réparés que par un personnel agréé et formé à cet effet. Ce personnel doit être au courant des dangers inhérents à l'utilisation de l'appareil. Le produit et ses accessoires peuvent s'avérer dangereux s'ils sont utilisés de manière incorrecte par un personnel non qualifié ou de manière non conforme à l'usage prévu. La désignation du modèle et le numéro de série figurent sur sa plaque signalétique.

- ▶ Inscrivez le numéro de série dans le tableau suivant. Les informations produit vous seront demandées lorsque vous contactez nos revendeurs ou services après-vente.

Caractéristiques produit

Commande à distance	DST WRC-CA
Génération	01
N° de série	

1.6 Déclaration de conformité

Nous déclarons sous notre seule et unique responsabilité que le produit décrit ici est conforme aux directives et normes en vigueur. Une copie de l'attestation délivrée par l'organisme de certification se trouve en fin de la présente documentation.

Pour obtenir les documentations techniques, s'adresser à :

Hilti Entwicklungsgesellschaft mbH | Zulassung Geräte | Hiltistraße 6 | 86916 Kaufering, DE

2 Sécurité

2.1 Indications générales de sécurité pour les appareils électriques

⚠ AVERTISSEMENT ! Lire et comprendre toutes les consignes de sécurité et instructions. Tout manquement à l'observation des consignes de sécurité et instructions risque de provoquer une électrocution, un incendie et/ou de graves blessures.

Conservez toutes les consignes de sécurité et instructions.

Sécurité sur le lieu de travail

- ▶ **Conserver la zone de travail propre et bien éclairée.** Un lieu de travail en désordre ou mal éclairé augmente le risque d'accidents.
- ▶ **Ne pas faire fonctionner les outils électriques en atmosphère explosive et où se trouvent des liquides, des gaz ou poussières inflammables.** Les outils électriques produisent des étincelles qui peuvent enflammer les poussières ou les fumées.
- ▶ **Maintenir les enfants et les personnes présentes à l'écart pendant l'utilisation de l'outil électroportatif.** En cas d'inattention il y a risque de perdre le contrôle de l'appareil.

Sécurité relative au système électrique

- ▶ **Éviter les contacts du corps avec des surfaces mises à la terre tels que tuyaux, radiateurs, cuisinières et réfrigérateurs.** Il y a un risque élevé de choc électrique au cas où votre corps serait relié à la terre.
- ▶ **Ne pas exposer les outils électroportatifs à la pluie ou à l'humidité.** La pénétration d'eau à l'intérieur d'un outil électroportatif augmente le risque d'un choc électrique.

Sécurité des personnes

- ▶ **Rester vigilant, surveiller ce que l'on fait. Faire preuve de bon sens en utilisant l'outil électrique. Ne pas utiliser l'outil électrique en étant fatigué ou sous l'emprise de l'alcool, de drogues ou de médicaments.** Un moment d'inattention lors de l'utilisation de l'outil électrique peut entraîner des blessures graves.
- ▶ **Utiliser un équipement de sécurité et toujours porter une protection pour les yeux.** Les équipements de protection personnels tels que masque antipoussière, chaussures de sécurité antidérapantes, casque de protection ou protection acoustique suivant l'utilisation de l'outil électroportatif, réduiront le risque de blessures des personnes.
- ▶ **Éviter une mise en service par mégarde. S'assurer que l'outil électrique est arrêté avant de le brancher à l'accu, de le prendre ou de le porter.** Le fait de porter l'outil électroportatif avec le doigt sur l'interrupteur ou de brancher l'appareil sur la source de courant lorsque l'interrupteur est en position de fonctionnement peut entraîner des accidents.
- ▶ **Retirer tout outil de réglage ou toute clé avant de mettre l'outil électroportatif en fonctionnement.** Une clé ou un outil se trouvant sur une partie en rotation peut causer des blessures.
- ▶ **Adopter une bonne posture. Veiller à toujours garder une position stable et équilibrée.** Cela permet un meilleur contrôle de l'outil électroportatif dans des situations inattendues.
- ▶ **S'habiller de manière adaptée. Ne pas porter de vêtements amples ni de bijoux. Garder les cheveux, les vêtements et les gants à distance des parties en mouvement.** Des vêtements amples, des bijoux ou des cheveux longs peuvent être happés par des parties en mouvement.



- ▶ **Si des dispositifs servant à aspirer ou à recueillir les poussières doivent être utilisés, s'assurer qu'ils sont effectivement raccordés et correctement utilisés.** L'utilisation d'un dispositif d'aspiration de la poussière peut réduire les risques dus aux poussières.

Utilisation et maniement de l'outil électroportatif

- ▶ **Ne pas forcer l'appareil. Utiliser l'outil électroportatif adapté au travail à effectuer.** Un outil électroportatif approprié réalisera mieux le travail et de manière plus sûre au régime pour lequel il a été conçu.
- ▶ **Ne pas utiliser d'outil électroportatif dont l'interrupteur est défectueux.** Tout outil électroportatif qui ne peut plus être mis en ou hors fonctionnement est dangereux et doit être réparé.
- ▶ **Retirer le bloc-accu, avant d'effectuer des réglages sur l'appareil, de changer les accessoires ou de ranger l'appareil.** Cette mesure de précaution empêche une mise en fonctionnement par mégarde de l'outil électroportatif.
- ▶ **Conserver hors de portée des enfants les outils électroportatifs non utilisés. Ne pas permettre l'utilisation de l'appareil à des personnes qui ne se sont pas familiarisées avec celui-ci ou qui n'ont pas lu ces instructions.** Les outils électroportatifs sont dangereux lorsqu'ils sont entre les mains de personnes non initiées.
- ▶ **Prendre soin des outils électriques. Vérifier que les parties en mouvement fonctionnent correctement et qu'elles ne sont pas coincées, et contrôler si des parties sont cassées ou endommagées de sorte que le bon fonctionnement de l'outil électroportatif s'en trouve entravé. Faire réparer les parties endommagées avant d'utiliser l'appareil.** De nombreux accidents sont dus à des outils électroportatifs mal entretenus.
- ▶ **Garder les outils de coupe affûtés et propres.** Des outils destinés à couper correctement entretenus avec des arêtes de coupe tranchantes sont moins susceptibles de bloquer et sont plus faciles à contrôler.
- ▶ **L'outil électroportatif, les accessoires, les outils amovibles, etc. doivent être utilisés conformément à ces instructions. Tenir également compte des conditions de travail et du travail à réaliser.** L'utilisation des outils électroportatifs à d'autres fins que celles prévues peut entraîner des situations dangereuses.


Utilisation et maniement de l'outil sur accu

- ▶ **Ne charger les accus que dans des chargeurs recommandés par le fabricant.** Si un chargeur approprié à un type spécifique d'accus est utilisé avec des accus non recommandés pour celui-ci, il y a risque d'incendie.
- ▶ **Dans les outils électroportatifs, utiliser uniquement les accus spécialement prévus pour ceux-ci.** L'utilisation de tout autre accu peut entraîner des blessures et des risques d'incendie.
- ▶ **Tenir l'accu non utilisé à l'écart de tous objets métalliques tels qu'agrafes, pièces de monnaie, clés, clous, vis ou autres, étant donné qu'un pontage peut provoquer un court-circuit.** Un court-circuit entre les contacts d'accu peut provoquer des brûlures ou un incendie.
- ▶ **En cas d'utilisation abusive, du liquide peut sortir de l'accu. Éviter tout contact avec ce liquide.** Le liquide qui sort de l'accu peut entraîner des irritations de la peau ou causer des brûlures. En cas de contact par mégarde, rincer soigneusement avec de l'eau. En cas de contact de fluide avec les yeux, solliciter l'aide d'un personnel médical qualifié.

Service après-vente

- ▶ **L'outil électroportatif doit être réparé uniquement par un personnel qualifié, utilisant exclusivement des pièces de rechange d'origine.** Ceci permet d'assurer la sûreté de l'outil électroportatif.

2.2 Consignes de sécurité supplémentaires relatives à la commande à distance

 La commande à distance est en conformité avec tous les exigences des directives, **Hilti** ne peut néanmoins exclure la possibilité que la commande à distance soit perturbée sous l'effet d'un fort rayonnement susceptible de provoquer un dysfonctionnement.

Dans ce cas ou en cas d'autres incertitudes, effectuer des mesures de contrôle.

- ▶ Ne jamais entreprendre de manipulation ni de modification sur la commande à distance.
- ▶ Laisser la commande à distance prendre la température ambiante avant de l'utiliser.
 - ◀ De grands écarts de température peuvent provoquer des dysfonctionnements.
- ▶ Il convient de vérifier si le fonctionnement radiocommandé est admis sur le lieu d'utilisation. Dans certains environnements, l'utilisation de liaison radio n'est pas autorisée.
- ▶ Ne pas utiliser le câble de la commande à distance à des fins non conformes. Ne jamais soulever la commande à distance en la prenant par le câble. Ne pas débrancher les connecteurs en tirant sur le câble de la commande à distance.
- ▶ Toujours emporter la commande à distance avec soi pour procéder à une coupe à la scie.



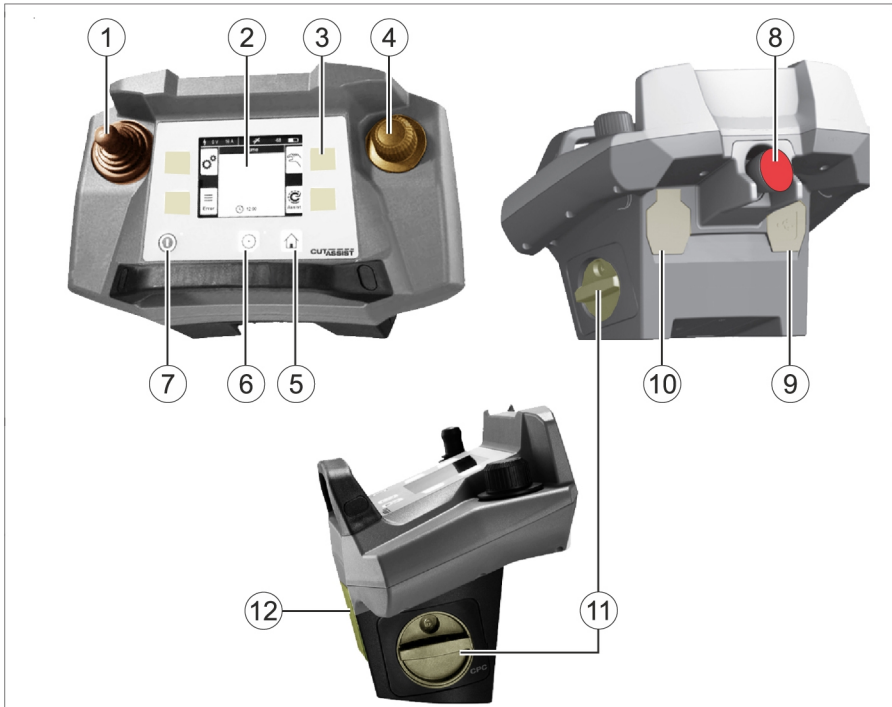
- ▶ Sitôt qu'une situation dangereuse est détectée, appuyer sur ARRÊT D'URGENCE.
- ▶ Lors de l'utilisation de la fonction **Cut Assist**, surveiller le processus de sciage et veiller à ce que personne ne pénètre dans la zone de danger.
- ▶ En cas d'interruption du travail et avant tous travaux de nettoyage et d'entretien, toujours appuyer sur ARRÊT D'URGENCE.
- ▶ Tenir les câbles de raccordement et le câble de la commande à distance éloignés de la chaleur, de l'huile et des arêtes vives.
- ▶ Les températures de fonctionnement et de stockage spécifiées doivent être respectées.
- ▶ Protéger de l'humidité les contacts électriques de la commande à distance, du chargeur et de l'accu.
- ▶ Éviter de toucher les contacts.
- ▶ Sécher l'appareil avant de le ranger dans le conteneur de transport.

2.3 Utilisation et emploi soigneux des batteries

- ▶ Respecter les directives spécifiques relatives au transport, au stockage et à l'utilisation des batteries li-ion.
- ▶ Ne pas exposer les batteries à des températures élevées, ni au rayonnement direct du soleil ou au feu.
- ▶ Les batteries ne doivent pas être démontées, écrasées, chauffées à une température supérieure à 80 °C ou jetées au feu.
- ▶ Si les batteries li-ion sont endommagées, il ne faut ni les utiliser, ni les recharger.
- ▶ Si la batterie est trop chaude pour être touchée, elle peut être défectueuse. Déposer le produit à un endroit non inflammable d'où il peut être surveillé, à une distance suffisante de matériaux inflammables et le laisser refroidir. Contacter le S.A.V. Hilti une fois la batterie refroidi.

3 Description

3.1 Vue d'ensemble du produit

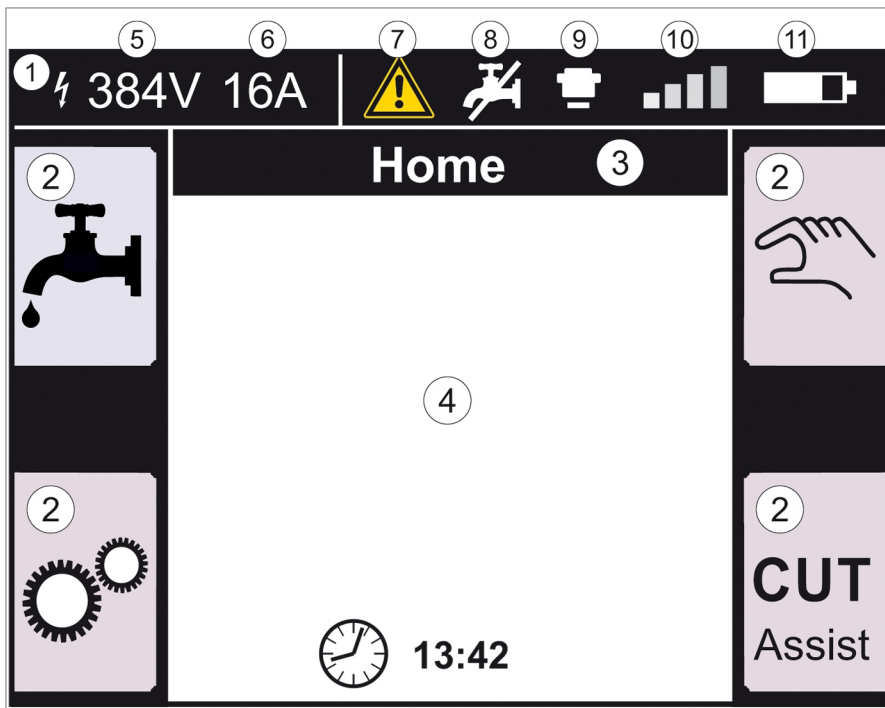


① Joystick

② Écran

- | | |
|---|--|
| ③ Touches à affectation variable | ⑧ ARRÊT D'URGENCE |
| ④ Molette | ⑨ Raccordement pour câble de données |
| ⑤ Touche ACCUEIL | ⑩ Raccordement pour câble de commande à distance |
| ⑥ Touche ENTRAÎNEMENT MARCHÉ/ARRÊT avec témoin lumineux | ⑪ Accu avec verrouillage |
| ⑦ Touche MARCHÉ/ARRÊT avec témoin lumineux | ⑫ Point d'accrochage pour sangle de transport |

3.2 Affichage sur l'écran et barre d'état



- | | |
|--|---|
| ① Barre d'état | ⑦ Symbole de danger
Jaune => message Rouge => défaillance |
| ② Icônes correspondant à la fonction appelée | ⑧ Activer / Désactiver l'alimentation en eau |
| ③ Titre de l'écran | ⑨ ARRÊT D'URGENCE enfoncé |
| ④ Informations variables selon la fonction | ⑩ Puissance du signal de la liaison radio ou symbole de liaison par câble |
| ⑤ Tension mesurée sur l'appareil partenaire | ⑪ État de charge de l'accu |
| ⑥ Protection par fusibles existante | |

3.3 Utilisation conforme à l'usage prévu

Le produit décrit est une commande à distance destinée à commander certains produits **Hilti** par liaison radio ou par câble. Lors de l'utilisation du câble, la liaison radio est désactivée.

- Pour ce produit, utiliser exclusivement les accus Li-Ion **Hilti** des séries PRA 84 et PRA 84 G, ainsi que le chargeur correspondant PUA 81.

3.4 Cut Assist

La technologie **Cut Assist** permet d'effectuer automatiquement différentes étapes de travail.

En cas de produits dotés de cette technologie, l'assistant se charge de certaines fonctions, les optimise et les réalise automatiquement.

3.5 Joystick

Le joystick permet de réguler l'avance.

Pour des raisons de sécurité, la vitesse d'avance prédéfinie est réglée sur zéro.

- Avance 1 : Joystick vers l'avant ou vers l'arrière
- Avance 2 : Joystick vers la gauche ou vers la droite




Après chaque mise en marche de la commande à distance, pour le premier déplacement de l'avance, actionner le joystick tout en tournant la molette dans le sens des aiguilles d'une montre.

3.6 Molette

Les fonctions suivantes peuvent être sélectionnées à l'aide de la molette :




- Réglage des paramètres d'entraînement.
- Sélection d'une valeur prédéfinie ou réglage d'une valeur parmi les "Réglages".

Si une valeur peut être sélectionnée ou modifiée à l'aide de la molette, le symbole de la molette  apparaît à côté de la valeur ou du choix proposé.

3.7 ARRÊT D'URGENCE

Après avoir appuyé sur **ARRÊT D'URGENCE**, il est possible de pénétrer dans le périmètre de sécurité.











3.8 Touches sur la commande à distance

	MARCHE/ARRÊT Après avoir appuyé sur la touche, elle s'allume en vert et l'écran Accueil s'affiche. La commande à distance est prête à fonctionner. Pour l'arrêter, appuyer sur la touche jusqu'à ce que l'écran et le témoin lumineux vert de la touche s'éteignent.
	ENTRAÎNEMENT MARCHE/ARRÊT Après avoir appuyé sur la touche, elle s'allume en vert et le moteur d'entraînement démarre. Pour arrêter, appuyer brièvement sur la touche.
	ACCUEIL Affiche l'écran Accueil .

3.9 Touches de fonction

Les touches de fonction à gauche et à droite de l'écran varient en fonction de l'indication à l'écran. À côté de chacune de ces touches apparaît à l'écran un symbole de touche pour la fonction momentanément attribuée.

3.10 Possibilités de réglage <...>

	Protection par fusibles		Réglages de coupe
	Diamètre de lame de scie		Système hydraulique de refroidissement automatique
	Mot de passe		Pays, langue et unités de mesure
	Date et heure		Luminosité de l'écran
	Messages		Informations système



Logbuch	Journal de bord	Service	Indicateur de maintenance
---------	-----------------	---------	---------------------------

3.11 Fonctions <<...>>

	Réglages		Réglages sur molette
	Vers le haut		Vers le bas
	Suivant	OK	OK
	Ajouter un jeu de données		Supprimer un jeu de données
	Poursuivre		Retour
	Cut Assist		Mode manuel
	Mettre les heures de service à zéro		Liste des diamètres de lame
	Activer l'eau de refroidissement		Désactiver l'eau de refroidissement
	Définir un obstacle		Chevauchement
	Arrêter/Interrompre		Arrêt/Pause
	Annuler sans enregistrer	•/•	•/•

3.12 Éléments livrés

DST WRC-CA

1	Commande à distance	1	Instructions d'utilisation de la commande à distance
1	Sangle de transport	2	Accu
1	Chargeur	1	Câble de commande à distance
1	Coffret	1	Équerre (option)

D'autres produits système autorisés pour votre produit peuvent être obtenus auprès du centre **Hilti Store** ou en ligne sous : www.hilti.group | États-Unis : www.hilti.com.

4 Caractéristiques techniques

4.1 Commande à distance

	DST WRC-CA
Tension d'alimentation	24 V
Classe de protection de conformément à IEC 60529	IP 65
Poids	3,5 lb (1,6 kg)

DST WRC-CA	
Dimensions (L × l × H)	11,0 in × 6,3 in × 7,5 in (280 mm × 160 mm × 190 mm)
Longueur du câble de commande	26 ft (8 m)

4.2 Communication sans fil (entre la commande à distance DST WRC-CA et la scie murale / diamantée)

Bande de fréquences	2.400 MHz ... 2.483,5 MHz
Puissance d'émission maximale du faisceau	10,9 dBm
Portée	65 ft - 10 in (20 m)

4.3 Chargeur PUA 81

Tension de secteur nominale	115 V ... 230 V
Fréquence du secteur	47 Hz ... 63 Hz
Puissance de mesure	36 VA
Tension de référence	12 V
Température de service	32 °F ... 104 °F (0 °C ... 40 °C)
Température de stockage (à sec)	-13 °F ... 140 °F (-25 °C ... 60 °C)
Température de charge	32 °F ... 104 °F (0 °C ... 40 °C)

4.4 Accus Li-ion PRA 84

Tension nominale	7,2 V ... 13 V
Courant nominal	120 mA
Capacité	4,5 Ah
Durée de la charge	2 h
Température de service	-4 °F ... 122 °F (-20 °C ... 50 °C)
Température de stockage (à sec)	-13 °F ... 140 °F (-25 °C ... 60 °C)
Température de charge	32 °F ... 104 °F (0 °C ... 40 °C)

4.5 Accus Li-ion PRA 84 G

Tension nominale	7,2 V ... 13 V
Courant nominal	270 mA
Capacité	6 Ah
Durée de la charge	3 h
Température de service	-4 °F ... 122 °F (-20 °C ... 50 °C)
Température de stockage (à sec)	-13 °F ... 140 °F (-25 °C ... 60 °C)
Température de charge	32 °F ... 104 °F (0 °C ... 40 °C)



4.6 Interfaces

Connecteur de service	USB
Branchement du câble de commande à distance	Douille à baïonnette

5 Préparatifs

ATTENTION

Risque d'endommagement du fait d'une forte formation de chaleur !

► Retirer systématiquement l'accu de la commande à distance pour le charger.

► L'accu doit être entièrement chargé avant la première mise en service.

5.1 Retrait de l'accu

1. Tourner le verrouillage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce que le symbole de déverrouillage apparaisse.
2. Retirer l'accu hors du compartiment de la commande à distance.

5.2 Recharge de l'accu

1. Brancher la fiche du chargeur dans l'accu.
2. Insérer la fiche d'alimentation du chargeur dans une prise secteur.
 - ◄ Pendant le processus de charge, la LED rouge s'allume sur l'accu. Le bloc-accu est complètement chargé, sitôt que la LED rouge s'éteint.

5.3 Introduction de l'accu

1. Pousser l'accu dans le compartiment de la commande à distance.
2. Tourner le verrouillage dans le sens des aiguilles d'une montre, jusqu'à ce que le symbole de verrouillage apparaisse.

5.4 Appariement de la commande à distance et de l'appareil partenaire

Avant de pouvoir commander un produit pour la première fois par liaison radio, la commande à distance doit être appariée avec l'appareil partenaire. Pour ce faire, respecter également les instructions d'utilisation de l'appareil partenaire.

1. Raccorder la commande à distance et l'appareil partenaire à l'aide du câble de commande à distance.
2. Brancher l'appareil partenaire à l'alimentation électrique.
3. S'assurer que le bouton-poussoir **ARRÊT D'URGENCE** sur la commande à distance est relâché.
4. Mettre en marche la commande à distance. Sitôt que la commande à distance détecte qu'un appareil partenaire est relié au câble de commande à distance, elle en informe l'utilisateur.
5. Suivre les indications affichées sur la commande à distance. Toujours arrêter la commande à distance avant de retirer le câble de commande.

5.5 Réglage de la langue, du pays et des unités de mesure

Les réglages du pays et de la langue sont indépendants l'un de l'autre. Après la première mise en marche de l'appareil, il faut d'abord sélectionner la langue d'affichage.

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Langue, pays et unités de mesure> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. Sélectionner la langue souhaitée à l'aide de la molette de réglage.
4. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◄ Après avoir établi une première connexion avec succès, cette étape n'apparaît plus lors des modifications ultérieures.
5. Choisir <<Vers le bas>> pour régler le pays.
 - ◄ Pour ce faire, sélectionner le code du pays à trois positions à l'aide de la molette.

6. Choisir <<Vers le bas>> pour régler l'unité.
 - ◀ Sélectionner pour ce faire l'unité souhaitée à l'aide de la molette de réglage.
7. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.6 Réglage de la protection par fusibles

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Protection par fusibles> et appuyer <<OK>>.
3. À l'aide de la molette, régler la valeur de la protection par fusibles (A) existante.
4. À l'aide du bouton <<Vers le bas>>, choisir le réglage suivant.
5. À l'aide de la molette, régler l'atténuation du réseau.
6. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◀ Les réglages sont enregistrés et dans la barre d'état de l'écran apparaît la valeur de la protection par fusibles.



Certaines configurations de réseau (p. ex. câble de rallonge) peuvent provoquer un affichage fréquent du message "Arrêt par surcharge". Dans ce cas, commuter l'atténuation du réseau.

5.7 Réglage des paramètres de coupe

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Paramètres de coupe> et appuyer <<OK>>.
3. Entrer le mot de passe et appuyer sur <<OK>>.
4. À l'aide de la molette, régler la vitesse de sciage souhaitée.
5. À l'aide du bouton <<Vers le bas>>, choisir le réglage suivant.
6. À l'aide de la molette, régler la profondeur souhaitée pour la prédécoupe.
7. À l'aide du bouton <<Vers le bas>>, choisir le réglage suivant.
8. À l'aide de la molette, régler la profondeur souhaitée pour la coupe suivante.
9. À l'aide du bouton <<Vers le bas>>, choisir le réglage suivant.
10. À l'aide de la molette, régler la puissance pour la prédécoupe.
11. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.8 Diamètre de lame de scie et carter de lame

Les lames de scie sont gérées ensemble avec leur carter de lame correspondant. Les jeux de données sont ordonnés dans la liste par ordre croissant de diamètre de carter de lame.

Il est possible d'ajouter des jeux de données ainsi que de modifier ou supprimer des jeux de données existants.

5.8.1 Réglage du diamètre de la lame de scie et du carter de lame

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Diamètre de lame de scie> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. Naviguer à l'aide du bouton <<Vers le bas>> jusqu'à la fin de la liste à où se trouve une combinaison de lame de scie et de carter de lame pour laquelle aucune valeur n'a encore été définie.
4. Insérer ensuite dans la liste la nouvelle paire lame de scie et carter de lame à l'aide du bouton <<Ajouter un jeu de données>>.
5. Régler le diamètre de la nouvelle lame de scie à l'aide de la molette.
6. À l'aide du bouton <<Vers le bas>>, sélectionner le carter de lame correspondant.
7. À l'aide de la molette, régler le carter de lame correspondant.
8. Si aucune autre modification ne doit être apportée, confirmer les réglages à l'aide de <<OK>>.

5.8.2 Modification du diamètre de lame de scie ou du carter de lame

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Diamètre de lame de scie> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide du bouton <<Vers le bas>> ou <<Vers le haut>>, sélectionner le diamètre de lame de scie ou le carter de lame.
4. Modifier le diamètre de lame de scie ou du carter de lame à l'aide de la molette.
5. Confirmer les réglages avec <<OK>>.



5.8.3 Suppression d'un diamètre de lame de scie avec carter de lame dans la liste

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Diamètre de lame de scie> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide du bouton <<Vers le bas>> ou <<Vers le haut>>, sélectionner le diamètre de lame de scie ou le carter de lame.
4. Supprimer les réglages avec <<Supprimer un jeu de données>>.
5. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.9 Activation du système hydraulique de refroidissement

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Système hydraulique de refroidissement automatique> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide de la molette de réglage, choisir le système hydraulique de refroidissement manuel ou automatique.
4. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.10 Modifier le mot de passe

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Mot de passe> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide de la molette, régler successivement les différentes positions de l'ancien mot de passe.
 - ◀ Si le mot de passe a été oublié, les réglages doivent être restaurés.
4. Confirmer l'ancien mot de passe à l'aide de <<OK>>.
 - ◀ L'écran **Modifier le mot de passe** apparaît.
5. À l'aide du bouton <<Suivant>>, choisir le réglage suivant.
6. À l'aide de la molette, régler successivement les différentes positions du nouveau mot de passe.
7. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.11 Réglage de la luminosité de l'écran

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Luminosité de l'écran> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide de la molette, régler la luminosité de l'écran souhaitée.
4. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.12 Réglage de la date et l'heure

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Date et heure> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide de la molette, régler l'heure.
4. Avec le bouton <<Suivant>>, aller au champ suivant.
5. À l'aide de la molette, régler les minutes.
6. Avec le bouton <<Suivant>>, aller au champ suivant.
7. À l'aide de la molette, régler l'année.
8. Avec le bouton <<Suivant>>, aller au champ suivant.
9. À l'aide de la molette, régler le mois.
10. Avec le bouton <<Suivant>>, aller au champ suivant.
11. À l'aide de la molette, régler le jour.
12. Confirmer les réglages avec <<OK>>.

5.13 Lecture des messages



Cet écran indique quels messages ont été enregistrés.

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Messages> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide du bouton <<Vers le haut>> ou <<Vers le bas>>, sélectionner une entrée dans la liste des messages.

4. Pour afficher le message sélectionné, appuyer sur <<OK>>.
 - ◀ Le message est affiché.
5. Pour revenir à la vue d'ensemble des messages, appuyer sur <<OK>>.

5.14 Lecture du journal de bord



Cet écran indique combien de temps de travail s'est écoulé depuis les dernières remises à zéro en mode manuel et mode assisté.

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Journal de bord> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. À l'aide du bouton <<Vers le bas>> ou <<Vers le haut>>, sélectionner les informations détaillées relatives au mode manuel et mode assisté.
4. Pour afficher les informations détaillées relatives aux dernières coupes, appuyer sur <<OK>>.

5.15 Informations techniques et échéances d'entretien



Cet écran informe sur les heures de service, les heures de service jusqu'au prochain entretien, les numéros de série, ainsi que les numéros de version du matériel et des logiciels.

1. Dans l'écran **ACCUEIL**, aller sur <<Réglages>>.
2. Choisir <Indicateur de maintenance> et confirmer le réglage avec <<OK>>.
3. Passer à l'écran suivant à l'aide du bouton <<Vers le bas>> ou <<Vers le haut>>.
4. Quitter l'écran à l'aide du bouton <<Retour>>.

5.16 Restauration des réglages

1. Appuyer sur la touche **ACCUEIL**.
2. Appuyer sur la touche **ACCUEIL** et la maintenir enfoncée jusqu'à ce que l'écran affiche **Restaurer les réglages**.
3. Appuyer sur <<OK>> pour restaurer les réglages par défaut de la commande à distance ou quitter l'écran avec <<Annuler sans enregistrer>>.
 - ◀ L'information d'appariement ne sont pas supprimées.

6 Utilisation manuelle

6.1 Vue d'ensemble

Lors d'une coupe manuelle, l'opérateur doit entreprendre lui-même tous les réglages tant avant que pendant l'opération de sciage.

Avant de procéder au montage de la lame de scie, mesurer son diamètre extérieur. Le diamètre indiqué influe sur la vitesse de rotation de la lame de scie ainsi que sur la profondeur et la longueur de la coupe à la scie. Le montage des rails, la sélection du pays ou des tolérances système influencent les profondeurs et les longueurs de coupe.

Tenir compte du fait que les profondeurs et les longueurs de coupe effectivement atteintes peuvent beaucoup s'écarter des valeurs affichées ou réglées.

6.2 Exécution d'une coupe manuelle

1. Appuyer sur la touche **MARCHE/ARRÊT**.
 - ◀ La touche s'allume en vert, l'écran **Accueil** s'affiche.
 - ◀ La commande à distance est prête à fonctionner.
2. Choisir le <<Mode manuel>>.
 - ◀ L'écran **Lame de scie** apparaît.
3. À l'aide de la molette, régler le diamètre de la lame de scie.



4. Positionner la tête de scie pour le départ.
 - ◀ Pour ce faire, appuyer le joystick vers le haut resp. le bas tout en ajustant la vitesse d'avance à l'aide de la molette.



La molette permet aussi de modifier le diamètre de la lame si le joystick n'est pas simultanément actionné. Il suffit de maintenir le joystick environ cinq secondes dans une position donnée pour que la scie enregistre le mouvement d'avance comme constante d'avance. Ceci vaut uniquement pour l'avance, pas pour la profondeur de coupe. Le joystick peut être relâché jusqu'à ce que la tête de scie ait atteint la position cible.

Actionner brièvement le joystick s'ilôt que la tête de scie a atteint la position souhaitée.

5. Appuyer sur la touche **ENTRAÎNEMENT MARCHÉ/ARRÉT**.
 - ◀ Le moteur d'entraînement de la lame de scie démarre.
6. Si le système hydraulique de refroidissement automatique n'est pas activé, activer le système à l'aide de <<Activer l'eau de refroidissement>>.
7. Bouger le joystick vers la gauche resp. la droite pour commencer la coupe tout en réglant la puissance souhaitée à l'aide de la molette. Relâcher le joystick, s'ilôt que la lame de scie a atteint la profondeur de coupe souhaitée. La profondeur de coupe atteinte est affichée sur l'écran de la commande à distance.
8. Appuyer le joystick vers le haut resp. vers le bas pour déplacer la tête de scie sur le rail et, si nécessaire, adapter la puissance à l'aide de la molette.
9. Lorsque la fin de la coupe est atteinte, actionner brièvement le joystick pour arrêter l'avance de la scie.
10. Répéter les étapes sept à neuf jusqu'à atteindre la profondeur de coupe totale souhaitée.
11. Faire pivoter la lame de scie hors de la saignée à la position 12 heures à l'aide du joystick.
12. Appuyer sur la touche **ENTRAÎNEMENT MARCHÉ/ARRÉT**.
 - ◀ Le moteur d'entraînement de la lame de scie s'arrête.
13. Si le système hydraulique de refroidissement automatique n'est pas désactivé, désactiver le système à l'aide de <<Désactiver l'eau de refroidissement>>.
14. Amener la tête de scie dans une position dans laquelle elle peut être facilement démontée.
15. Appuyer sur le bouton **ARRÉT D'URGENCE**.

7 Utilisation assistée avec Cut Assist

7.1 Vue d'ensemble

Cette commande à distance est équipée de la fonction **Cut Assist**. Ceci permet de réaliser différentes étapes de travail automatiquement.

Après sélection de la fonction **Cut Assist**, les paramètres requis pour la réalisation de la coupe à la scie sont consultés. Après avoir entré les valeurs requises et avoir mis en marche de l'entraînement de la lame de scie, la coupe à la scie s'effectue en grande partie de manière autonome.

Si, ce faisant, des interventions de l'opérateur sont requises, un message d'avertissement apparaît à l'écran et l'opérateur est invité à prendre les mesures qui s'imposent.

Avant de procéder au montage de la lame de scie, mesurer son diamètre extérieur. Le diamètre indiqué influe sur la vitesse de rotation de la lame de scie ainsi que sur la profondeur et la longueur de la coupe à la scie.

7.2 Coupe assistée à l'aide de la scie



Les valeurs proposées ici pour les diamètres de la lame de scie et les types de carter de lame peuvent être définies sous <<Réglages>>. Les modifications de diamètre de la lame de scie et la configuration de carter de lame s'effectuent dans les réglages.

1. Appuyer sur la touche **MARCHÉ/ARRÉT**.
 - ◀ La touche s'allume en vert, l'écran **Accueil** s'affiche.
 - ◀ La commande à distance est prête à fonctionner.
2. Activer le mode assisté à l'aide du bouton <<Cut Assist>>.
 - ◀ L'écran **Lame de scie et carter** apparaît.
3. Régler le diamètre de la lame de scie utilisée à l'aide de la molette.
 - ◀ Des modifications du diamètre nominal sont possibles dans la plage ± 50 mm.
4. Sélectionner le carter de lame à l'aide du bouton <<Vers le bas>>.
5. À l'aide de la molette, sélectionner le carter de lame utilisé.

6. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◀ L'écran **Profondeur de coupe** apparaît qui permet d'indiquer l'épaisseur de mur et de définir la profondeur de coupe.
7. À l'aide de la molette, régler l'épaisseur de mur.
8. Définir la profondeur de percée maximale l'aide du bouton <<Vers le bas>>.
9. À l'aide de la molette, régler la profondeur de percée maximale.
10. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◀ L'écran **Point de départ** apparaît. Celui-ci permet de définir la distance entre le repère médian de la tête de scie et le point de départ, d'indiquer un obstacle et de préciser si les chevauchements sont autorisés.
11. Préciser si un chevauchement est admis au début de la coupe.
 - ◀ En cas de chevauchement, la coupe est prolongée d'autant, jusqu'à ce que la longueur de coupe soit si possible réglée aussi atteinte à l'arrière du mur découpé.
12. Appuyer sur le bouton <<Définir un obstacle>>, si un obstacle susceptible d'entrer en collision avec le carter de lame se trouve à 40 cm environ au début de la coupe.
13. À l'aide de la molette, entrer la distance entre le repère médian de la tête de scie et le début de la coupe.
 - ◀ Si, vu du repère médian, le point de départ de la coupe se trouve en direction du signe Plus, régler la distance en tant que valeur positive, sinon, régler en tant que valeur négative. Pour définir un obstacle, la plausibilité de la distance indiquée par rapport à la tête de scie est contrôlée. Si la distance indiquée est trop faible, elle est corrigée à la valeur minimale requise.
 - ◀ En cas de correction, la valeur corrigée est affichée à l'écran.
14. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◀ L'écran **Longueur de coupe** apparaît. Celui-ci permet de définir la longueur de coupe, d'indiquer un obstacle et de préciser si le chevauchement est admis.
15. Préciser si un chevauchement est admis à la fin de la coupe.
 - ◀ En cas de chevauchement, la coupe est prolongée d'autant, jusqu'à ce que la longueur de coupe soit si possible réglée aussi atteinte à l'arrière du mur découpé.
16. Appuyer sur le bouton <<Définir un obstacle>>, si un obstacle susceptible d'entrer en collision avec le carter de lame se trouve à 40 cm environ à la fin de la coupe.
 - ◀ La longueur de la coupe entrée est vérifiée du point de vue de la plausibilité et corrigée à la plus petite valeur possible. En cas de correction, la valeur corrigée est affichée à l'écran.
17. À l'aide de la molette, régler la longueur de coupe.
18. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◀ L'écran **Vue d'ensemble de la coupe** qui permet de contrôler les réglages apparaît. Dans la zone inférieure sont indiqués les nombres de lames de scie requises et le nombre de coupes.
19. Si les entrées doivent être corrigées, appuyer sur le bouton de commande <<Retour>>.
20. Si toutes les indications sont correctes, démarrer la coupe assistée à l'aide de la touche **ENTRAÎNEMENT MARCHE/ARRÊT**.



Si nécessaire, la profondeur de coupe, la vitesse et la puissance peuvent être modifiées en cours de sciage.

Sitôt la coupe terminée, la lame de scie est basculée hors de la coupe. Le système hydraulique et l'entraînement sont arrêtés. La surface découpée et le temps de coupe sont affichés pour la coupe effectuée.

L'historique des dernières coupes peut être appelé sous Réglages/Journal de bord.

7.3 Interruption de la coupe assistée à la scie

Une coupe assistée à la scie peut être brièvement arrêtée, s'interrompre le temps d'une pause ou tout à fait abandonnée.

7.3.1 Interruption de la coupe à la scie et poursuite en mode manuel

1. Appuyer sur le bouton <<Arrêter/Interrompre>>.
 - ◀ L'avance de la tête de scie est interrompue, la coupe à la scie est arrêtée mais la lame de scie continue de tourner.
 - ◀ L'écran **Cut Assist en cours** apparaît, le système de refroidissement est à l'état arrêté.
2. Appuyer sur le bouton <<Mode manuel>>.
 - ◀ L'écran **Mode manuel** apparaît.
3. Poursuivre le sciage manuel, voir **Procéder à une coupe manuelle** → Page 14.



7.3.2 Arrêt de la coupe à la scie

1. Appuyer sur le bouton <<Arrêter/Interrompre>>.
 - ◁ L'avance de la tête de scie est interrompue, la coupe à la scie est arrêtée mais la lame de scie continue de tourner.
 - ◁ L'écran correspondant à l'état arrêté apparaît.
2. Appuyer sur le bouton <<Arrêt/Pause>>.
 - ◁ La lame de scie pivote hors de la coupe et est arrêtée. L'écran **Cut Assist en cours** apparaît en grisé.
3. Appuyer sur le bouton **ARRÊT D'URGENCE**.
 - ◁ L'opérateur peut pénétrer dans le périmètre de sécurité.



Avant de poursuivre la coupe à la scie dans **Cut Assist** à l'aide de la touche **ENTRAÎNEMENT MARCHÉ/ARRÊT** ou de commuter en <<Mode manuel>>, il faut à nouveau déverrouiller le bouton **ARRÊT D'URGENCE**.

7.4 Remplacement de la lame de scie



Si, lors d'une coupe assistée à l'aide de la scie murale, une lame de scie plus grande s'avère nécessaire, le bras de scie pivote hors de la saignée, la lame de scie est arrêtée et l'écran affiche **Changer de lame**.

1. Appuyer sur le bouton **ARRÊT D'URGENCE**.
2. Monter la lame de scie de taille supérieure et le carter de lame correspondant.
3. Régler le diamètre extérieur de la lame de scie et du carter de lame à l'aide de la molette.
 - ◁ Le diamètre extérieur indiqué influe sur la vitesse de rotation de la lame de scie, la profondeur de coupe ainsi que sur la longueur de coupe.
4. Relâcher le **ARRÊT D'URGENCE**.
5. Confirmer les réglages avec <<OK>>.
 - ◁ L'écran **Cut Assist en cours** apparaît en grisé.
6. Poursuivre la coupe à la scie avec la touche **ENTRAÎNEMENT MARCHÉ/ARRÊT**.
 - ◁ L'écran **Cut Assist en cours** apparaît.

7.5 Montage du carter de lame



Si lors d'une coupe assistée à la scie, un obstacle indiqué préalablement est atteint, l'avance est arrêtée, la lame de scie continue de tourner et l'écran de montage du carter de lame apparaît.

1. Appuyer sur <<OK>>.
 - ◁ La lame de scie pivote hors de la coupe et est arrêtée. Dans la boîte de dialogue, s'affiche l'invitation "Monter le carter de lame".
2. Appuyer sur le bouton **ARRÊT D'URGENCE**.
3. Monter le carter de lame selon l'obstacle.
4. Délimiter le périmètre de sécurité dans la zone du segment éloigné.
5. S'assurer que personne ne se tient dans le périmètre de sécurité.
6. Déverrouiller le bouton **ARRÊT D'URGENCE**.
7. Confirmer avec <<OK>> que le carter de lame a été installé.
 - ◁ L'écran **Cut Assist en cours** apparaît en grisé.
8. Poursuivre la coupe à la scie avec la touche **ENTRAÎNEMENT MARCHÉ/ARRÊT**.
 - ◁ Si la coupe se termine sans autre intervention, l'écran **CUT Assist indique que la coupe est terminée**. Si une autre intervention est requise, l'écran **Compléter la protection** apparaît.

8 Nettoyage et entretien des appareils sans fil



AVERTISSEMENT

Risque de blessures lorsque l'accu est inséré !

- ▶ Toujours retirer l'accu avant tous travaux de nettoyage et d'entretien !

Entretien de l'appareil

- Éliminer prudemment les saletés récalcitrantes.
- Nettoyer le boîtier uniquement avec un chiffon légèrement humidifié. Ne pas utiliser de nettoyeurs à base de silicone, ceci pourrait attaquer les pièces en plastique.

Entretien des accus Li-ion

- Veiller à ce que l'accu soit toujours propre et exempt de traces de graisse et d'huile.
- Nettoyer le boîtier uniquement avec un chiffon légèrement humidifié. Ne pas utiliser de nettoyeurs à base de silicone, ceci pourrait attaquer les pièces en plastique.
- Éviter toute pénétration d'humidité.

Entretien

- Vérifier régulièrement qu'aucune pièce visible n'est endommagée et que les organes de commande sont parfaitement opérationnels.
- En cas d'endommagements et/ou de dysfonctionnements, ne pas utiliser l'appareil sans fil. Le faire immédiatement réparer par le S.A.V. **HILTI**.
- Après des travaux de nettoyage et d'entretien, vérifier si tous les équipements de protection sont bien en place et fonctionnent parfaitement.

9 Transport et stockage des appareils sur accu

Transport



ATTENTION

Mise en marche inopinée lors du transport !

- ▶ Toujours retirer les accus avant de transporter les produits !
- ▶ Retirer les accus.
- ▶ Transporter l'appareil et les accus emballés séparément.
- ▶ Ne jamais transporter les accus en vrac.
- ▶ Avant toute utilisation consécutive à un transport prolongé de l'appareil et des accus, toujours vérifier qu'ils ne sont pas endommagés.

Stockage



ATTENTION

Endommagement involontaire du fait d'accus défectueux ou de chute d'accu !

- ▶ Toujours retirer les accus avant de stocker les produits !
- ▶ Stocker l'appareil et les accus si possible au frais et au sec.
- ▶ Ne jamais stocker les accus exposés au soleil, sur des installations de chauffage ou derrière des vitres.
- ▶ Stocker l'appareil et les accus hors de portée des enfants et des personnes non autorisées.
- ▶ Avant toute utilisation consécutive à un stockage prolongé de l'appareil et des accus, toujours vérifier qu'ils ne sont pas endommagés.


10 Aide au dépannage

En cas de défaillances non énumérées dans ce tableau ou auxquelles il n'est pas possible de remédier sans aide, contacter le S.A.V. Hilti.

Défaillance	Causes possibles	Solution
Mise en marche impossible de la commande à distance ou l'écran reste foncé.	Décharger le bloc-accu	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Remplacer l'accu et charger l'accu vide. ▶ Travailler avec le câble de commande à distance. ▶ Contacter le S.A.V. HILTI.
La commande à distance et/ou l'écran ne réagissent pas à la saisie.	Défaillance logicielle	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Couper l'alimentation électrique de la commande à distance et de l'appareil partenaire et redémarrer. ▶ Contacter le S.A.V. HILTI.
Les paramètres de coupe ne peuvent pas être modifiés.	Oubli du mot de passe	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Contacter le S.A.V. HILTI.



11 Recyclage

 Les appareils **Hilti** sont fabriqués pour une grande partie en matériaux recyclables. Le recyclage présuppose un tri adéquat des matériaux. **Hilti** reprend les appareils usagés dans de nombreux pays en vue de leur recyclage. Consulter le service clients **Hilti** ou un conseiller commercial.

Élimination des accus

Une élimination non conforme des accus peut produire des émanations de gaz et de liquides nocives pour la santé.

- ▶ Ne pas envoyer ni expédier d'accus endommagés !
- ▶ Recouvrir les raccordements avec un matériau non conducteur pour éviter tout court-circuit.
- ▶ Éliminer les accus en veillant à ce qu'ils soient hors de la portée des enfants.
- ▶ Éliminer l'accu en le déposant auprès du **Hilti Store** local ou s'adresser à l'entreprise de collecte des déchets compétente.



-
- ▶ Ne pas jeter les appareils électriques, électroniques et accus dans les ordures ménagères !
-

12 Garantie constructeur

- ▶ En cas de questions sur les conditions de garantie, veuillez vous adresser à votre partenaire **Hilti** local.

13 Déclaration FCC (valable aux États-Unis) / Déclaration IC (valable au Canada)

Cet appareil est conforme au paragraphe 15 des dispositions FCC et RSS-210 de IC. La mise en service est soumise aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne devrait pas générer de rayonnements nuisibles.
2. L'appareil doit absorber toutes sortes de rayonnements, y compris les rayonnements entraînant des opérations indésirables.



This Product is Certified
Ce produit est homologué
Producto homologado por
Este producto está registrado





Hilti Corporation
LI-9494 Schaan
Tel.: +423 234 21 11
Fax: +423 234 29 65
www.hilti.com



2053459